

Caduceus

OFFICIAL PUBLICATION OF THE MEDICAL SOCIETY, H.K.U.S.U.

Vol. VIII No. 7-8 August 1976

11 JUN 1985



啟文 思

香港大學學生會
醫學會月刊

刊合期八、七·卷八第

An Interview with the H.K. Delegate To IFMSA

— Li Fuk Him, Dominic

WHAT ARE THE AIMS AND WORKING POLICY OF IFMSA?

IFMSA is a non-political, non-racial, non-religious international medical students body aiming at promoting co-operation among medical students from all over the world. IFMSA is a forum in which medical students can discuss and exchange ideas and experience concerning problems of common interest. Such may include general health problems of the people of the world, e.g., family planning, professional exchange of medical students and the discussion of the problems with which member associations may be confronted, with the appropriate suggestions.

WOULD YOU LIKE TO INTRODUCE SCOPE, SCOPA, BOOK APPEAL AND DRUG APPEAL PROGRAMMES TO YOUR FELLOW STUDENTS?

All of these are standing committees of IFMSA.

SCOPE — It is the short form for the standing committee on professional exchange of medical students among different countries. Through such exchanges, SCOPE aims at promoting the exchange of ideas of such as scientific and medical technology, health problems of different countries and the promotion Friendship among students from all over the world. Projects working on topics such as immunology and general health problems had been arranged by SCOPE in the past.

The standing committee has been active in Western Europe and there is a general liking of students to be exchanged to developing countries. As for selection, the tentative exchange student has to complete an application form provided by SCOPE at a charge of US\$2.50 and stating the personal requirements and expectations out of the trip. The form will be sent through the External Affairs Secretary of the Medical Society to the host country which will then match the requirements with the actual available conditions. A reply will then be made. I would like to draw the attention of all fellow students to that the travelling expenses are entirely free. In the GA, it has also been agreed with other Asian countries that we should toil for better and more active exchange programmes in the future years.

SCOPA — It is the short form for standing committee on population activities. Based on the understanding that population is one of the major health problems of the world, SCOPA was established in the GA at Ghana. The workshop ISWEP, international student workshop on environment and population has just been completed this summer in Japan. The workshop investigated the relation of an environmental disease to the environment of a district in Japan and large numbers of investigations were performed in the area. **SCOPE** — Standing committee on environment was also set up after this workshop.

Another workshop ISWFWD, international student workshop on family welfare and development, will be held on the 21st of this month (AUG) in Cairo, Egypt. The Cairo workshop is concerned with family planning. The suggested discussion topics include:

1. Education & Population Problems.
2. Food and Nutrition in relation to population explosion.
3. Role of females in social development.
4. Family Structure and Child Health.
5. Intelligence and Family size in Developing countries.
6. Population Pressure & Health Services.



7. Islam Family Health and Social Development.
8. Developmental problems of Nomadic Arab population.
9. Use of science in Social Development.
10. The youth and Development issues.

The expenses in Cairo are entirely free. Selection was based on an essay competition but unfortunately, HK students did not submit any essays. There will also be follow-up projects after the Cairo workshop some time next year in Indonesia, Malaysia & Zambia and participants in the workshop will actually help these countries in their family planning.

BOOK APPEAL PROGRAMME — It is concerned with the obtaining of a list of cheap textbooks to be sent to all member countries. It also functions to collect textbooks of older editions to be sent to students of developing countries.

DRUG APPEAL PROGRAMME — It is responsible for obtaining donations from drug firms and the drugs obtained will be sent to countries in need of them upon payment of the postal charges. The programme had succeeded in the past in sending drugs to the Bangladesh and some African countries.

WHAT ARE SOME OF THE MAJOR RESOLUTIONS OF THIS GA THAT ARE OF INTEREST TO OUR FELLOW STUDENTS?

First of all, let me introduce some of the general conditions of ARMSA and IFMSA. ARMSA is under IFMSA. Miss Lilian Pusavat was appointed the regional vice-president of Asia. The next GA of ARMSA will be held in Japan. Concerning IFMSA, it has temporarily been fixed that the next GA will happen in Greece.

I would also like to introduce to my fellow students of some projects due to occur later. Through personal contact with the delegate from Sweden, it has been agreed that a Preclinical clerkship will be arranged next year through SCOPE and is most probably free.

Another project is the Medical information Service Project to be held also in Sweden. It aims at studying the medical curriculum of all member countries so that information can be available to all students who would like to change to a medical school of another country.

WHAT DID YOU INTEND TO ACHIEVE WHEN YOU RAN FOR DELEGATE AND WHAT HAVE YOU ACTUALLY OBTAINED AFTER THE ASSEMBLY?

When I ran for delegate, I did not have a big ideal because I was so ignorant about IFMSA. I only intended to learn more about IFMSA and to introduce the medical and health services of HK and China to the delegates.

Well, after this GA, I have actually harvested a lot. I am willing to answer any questions from my fellow students about IFMSA. I have established friendship with the delegates and I am sure that in future, through personal request, I can obtain quite easily information concerning e.g., the medical curriculum, health service, etc., of foreign countries. I may, in a way, help some of our standing committees in collecting information.

I have also seen that politics is actually present in this so-called non-political students body. Actually, from the simple fact that this assembly did not happen in Egypt is a good manifestation of the existence of politics. I have also observed how careful the Isrealite delegate had been in giving souvenirs. They would not give the hats with the word Israel on it to delegates other than HK students, because we are supposed to be politically neutral. Also, some delegates are obviously not pleased with the white man observer from S. Africa.

I have also seen how frustrated a man can be when his ideals are not accepted. The proposed policy statements by the regional vice-president of Europe was too good to be accepted— because of some political reasons.

Through human contact in this assembly, I also got a glimpse of 'National Characteristics' of people, eg., the USA delegates were free and frank while those from Germany were rather cool.

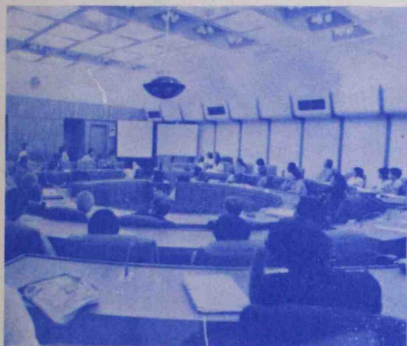
Concerning the programme, the general comment from the delegate was — excellent. In fact, I can see their "student-nature" in that they are always willing to walk, take public buses and to save every cent! They actually don't mind what kind of food and lodging they would get. I don't think they will be spoilt by the good food they had nor that they will generalise the standard of living they got to that of the general public in HK.

FINALLY, WHAT IS YOUR MESSAGE TO OUR FELLOW STUDENTS?

Be concerned with International Relations. Try to look deeper into what IFMSA actually is, its aims and ideals. Try to read posters of IFMSA more carefully and be more enthusiastic with projects of SCOPE and SCOPA. You are always welcome if you have any queries.

Finally, read the proposed policy statements of the regional vice-president of Europe and discuss it with your friends because it is to be discussed in the next assembly. I would also like to request the Caduceus to hold a forum on the proposed policy statements. It concerns not only IFMSA but also what we should do as future doctors.

— Caduceus Reporter —



Meeting in Senate Room

PHOTO



The Banner



Plenty of services and security for you, your family, and your business.



Savings Accounts

A secure, convenient way to save money and accumulate interest at the same time. Through our fully computerised system, you can deposit or withdraw money at any of our branches.

Current Accounts

\$500 and your identity card are all you need to open a Chartered Bank current account. A simple alternative to carrying cash, a current account makes payment of bills easy.

Short and Long Term Fixed Deposits

Our attractive interest rates on fixed deposits make your money work for you.

Instant Cash

Instant cash is available from The Chartered Bank 24 hours a day — even on public holidays — at any of our 15 Cash Dispensers.

Gift Cheques

The Chartered's attractively-designed gift cheques make an ideal gift for all special occasions.

Safe Deposit Boxes

The best way to keep your valuables safe and secure.

Free Automatic Payments

Our free Automatic Payments service takes care of all your routine payments.

Import and Export Bills

We have branches in all major commercial centres enabling us to provide import/export finance in local or foreign currencies, as well as arrange forward cover to protect you from fluctuations in foreign currencies.

Foreign Exchange

With our direct access to worldwide financial centres, The Chartered is able to buy and sell your foreign currencies at highly competitive rates.

Trade Information

Through the Chartered's international network of over 1500 offices, we can provide detailed and up-to-date information on all overseas markets.

Stocks and Shares

The Chartered can assist you in the purchase and sale of shares, both locally and overseas, as well as the safe custody and registration of scrips.

Leasing and Hire Purchase

Chartered Finance (Hongkong) Ltd specialises in the provision of instalment finance by way of hire purchase, block discounting, leasing and domestic property mortgages.

For further information on any of our services, please call on your local Branch Manager or telephone the Customer Services Department at 5-223302.



TOUR AROUND HONG KONG – THE DIARY OF A RECEPTIONIST

Early in the morning, on the 15th of August, I arrived at SJC. At about 10:15 am, the bus arrived.

I talked to the delegate next to me, "Can you tell me about the life of a medical student in Japan?"

I was very eager.

"We have lectures starting at 9:10 in the morning and ending at about 4:30 or 5:00 pm We have annual sports competition among all medical students in the Northern part of Japan during the summer."

"Are the students keen on activities concerning Japanese society other than lectures and sports competitions, say, voluntary health service? We H.K. students do participate in community projects through standing committees such as the health committee."

"Oh yes, we do have such projects"

"On your left hand side is the Hong Kong Governor's House," the 'tourist guide' said, "..... the governor had a terrible wife with a servant carrying her big handbag beside her when she goes to shopping."

"!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!"

"On your left hand side again is the US Embassy."

"How about the US Ambassador's wife?"

"..... Laughter Laughter."

"Here is a resettlement area, you may get off to take a look at the housing cubicles"

The units we visited were not yet occupied. The delegates were surprised by the extremely small space within which a family of 5 or 6 have to live in.

A delegate went up to a block which had been occupied.

He exclaimed, "It's difficult to comprehend how people can be packed within such cubicles of about 150 sq. ft." he shook his head, "In the States, the condition is much better even for the poorest people, housing is a real big problem in Hong Kong."

"Here is a quatter hut area (安置區). You may get off and have a look please be back punctually"

The people have been living there for 4 years and this year is the first year they have electricity and water supply from the government. The writer was surprised by the cleanliness of the area but was told by the inhabitants that even though they do not have their own toilet, they can go to the neighbouring resettlement area toilets when necessary. The writer was also told that in cases of typhoon, (Even up to signal no. 10), they would prefer to remain in their huts rather than to move into government provided temporary safety accommodations. Some of the huts were extremely small, low and dark.

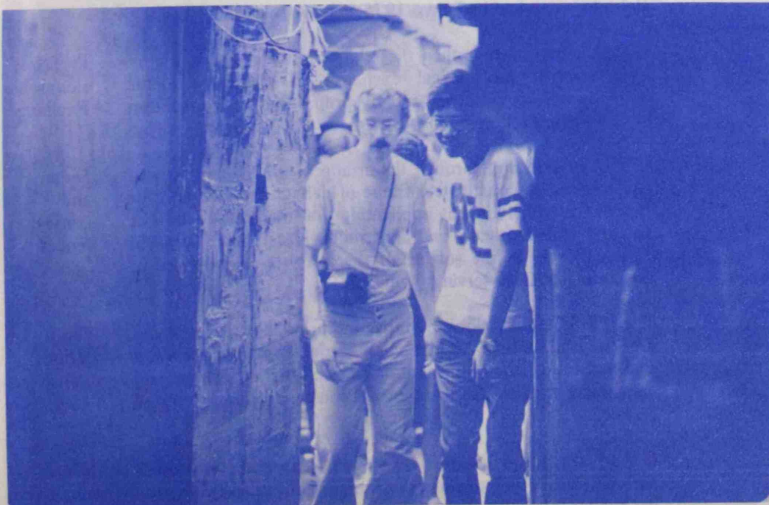
The delegates were surprised on knowing this.

"How about crime in this area?" a delegate asked.

"People have nothing worthwhile to be stolen"

"In Chicago, crime is very severe, once you get into some similar district, you might be shot We have been too lucky, we should be more concerned with the dark side of society."

I was inspired with the seriousness of the delegate. I was enthusiastic.



在安置區

We headed for the Castle Peak and arrived at 青松觀
"You get off and have a walk round in the temple....."
The writer accompanied the delegates into the temple but was opposed to the crowdiness, noisiness and atmosphere of the temple. He went back to the bus.
A delegate soon returned, "I have seen a lot of this in my motherland."

We headed for the walled city.

"This is the walled city, you may get off and spend 15 minutes there."

Each delegate paid twenty cents to get in. The writer did not get in, opposed to the commercialisation of the occasion.

Soon, a delegate returned.

"How do you feel about the city?"

"Oh, I don't like it, everything is commercialised."

When most of the delegates returned, the writer asked another delegate nearby.

"Oh, I wouldn't like to live in it."

Another delegate said, "..... the women have to be paid to have their photographs taken I accidentally caught one of them in the photo I did not pay her and was nearly hit by her with her hat Actually, I don't mind paying her but that would make her more dependent on the tourists"

Money, Money, Money,

I felt unhappy. Let ' programme of IFMSA be more 'student-like'.



In the walled City

"We are heading for the Sino Border"

".....B....."

"Oh yes, the Sino-British border"

I would prefer it to be called Sino-H.K. border.

"You may not see too many Communist Chinese over the border, only the farmers"

"What he's trying to say is that there are not too many Communists in China," said a delegate.

What an unintentional erroneous utter!

"We have arrived at the border, you may have a look round"

The delegates took photographs and tried to take a better view of China.

"How do you feel about China?" a delegate asked another delegate.

"I like the place, a big country with a huge population..... I would like to know more about her."

The bus by passed Chinese University and headed for the Cross Harbour Tunnel.

On the way, most delegates tried to take a rest.

We arrived at Hong Kong

The material not included within quotation marks are purely the findings or the opinions of the writer. The material within quotation marks is either a direct recording or a summary of what had actually been said.

We Plead your Attention !

In the 25th GA of IFMSA, the regional vice-president of Europe put forward a proposed new policy statements to discussion & vote. He believed that "Firm definite principals could assist in avoiding the growth of a generation of internationalists, who think solely about their personal career, and to whom the health of the people of the world is secondary to egoistic motives." (direct quotation from his letter). The discussion of the policy statement was postponed during the GA because of political reasons.

Our Board believes that it is *appropriate and necessary* for all medical students of H.K. to discuss this policy statements so that our delegate can reflect the views of H.K. students at the next GA. The following is a direct reproduction of the policy statements.

Policy statements of the IFMSA

- | | | | |
|--|--|--|---|
| <p>10. Considering the WHO definition of Health, a condition of complete physical, mental and social wellbeing, and considering the fact that the IFMSA as members has the Worlds future doctors, two items will be stated:</p> <ul style="list-style-type: none"> - The medical students as future doctors have one central thesis: To serve the people, - The medical students unions have one central thesis in the fight for a better health of the people of the World: To mobilize and to involve the students. <p>10.1 As a first special issue it should be emphasized, since this is, for the time being, heavily affecting the health in many developing countries, that there should be no forced introduction of the western hemisphere health care systems to the developing world. The problems of which are different, of a more acute and larger scope, and which have the need for other solutions. The health care in a given part of the World shall be in accordance with the need of the present people.</p> <p>10.2 As a second special issue it should be mentioned, since we live in a World, basically dominated by paying and receiving, that there should be no direct payment between the doctor and his/her patients. Fixed salaries should be given by national arrangements since this is the only way to avoid exploitation of the patient by the doctor, and referring to art. 2 in the World Declaration on Human Rights adopted by the United Nations in 1948, avoid discriminative attitudes based on socio-economic factors of the patient. Similarly there should be no big difference between the social conditions of the doctor and his/her patients, since this would rather be exploiting than serving the people.</p> <p>10.3 As a third special issue it should be expressed, since the problem is topical in several countries in the World, referring to art 2 of the World Declaration on Human Rights, that there shall be no division of the patients on the hospitals relative to their economic abilities. Likewise there shall be no distinction as to political, racial and religious views of the patients. All ill patients are equal.</p> <p>10.4 IFMSA will, within tis capabilities and constitution, work to promote the mentioned items, especially IFMSA will work for a creation of an organizational frame in order to forward these principals on an international level.</p> <p>11 Though ethical issues have been mentioned in the previous, it should be emphasized in particular,</p> <ul style="list-style-type: none"> - that IFMSa will work to promote the principals of the World Medical Association Declaration of Geneva: The health of my patient shall be my first consideration, - that IFMSA will work to remove all kinds of discriminative features in the Worlds health systems, referring to art 2 in the Declaration on Human Rights adopted by the United Nations in 1948, - that the IFMSA will work to promote the World Medical Association Declaration of Helsinki as revised in Tokyo 1975, and the Declaration of Tokyo. | <p>Health</p> <p>Health</p> <p>Medical Education</p> <p>Medical research</p> <p>Ethics</p> | <p>20 IFMSA studies and promotes the professional interests of medical students throughout the World insofar as it does not contradict the foregoing. Accordingly IFMSA will within its capabilities and constitution support the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> - It is a general right of medical students to participate actively in discussions and decisions concerning medical education and general university problems as well as general political problems, - students should all actively, through students unions, or through directs election of representatives, be entitled to participate with voting power in student-relevant decision-making bodies in faculties and universities, - the representation of students relative to the academic staff in the above mentioned students-relavant decision-making bodies, should be equal, - no student representative should be forced for nomatter what reason, not to inform and discuss with his fellow students, items of a broad and general scope and of general interest, debated in these decisionmaking bodies. - all students should be supported or directly payed, since education is a work like any other, in order to be able to live a life, equal to the local population. <p>21 IFMSA states that within the limits of a reasonable healthplanning-scheme, which aims at establishing a current and stable health care of the people, it is the right of every student capable of completing a medical course, irrespective of his/her political, racial and religious beliefs and/or his/her socio-economic conditions, to be allowed to begin a medical course without interruptions due to any of these reasons.</p> <p>22 IFMSA states that great effort must be made to improve the standards of the medical education, as in accordance with the principals mentioned in article 10 above, by investigating and introducing better selection, teaching and examination methods, as well as by investigating other aspects and by promoting a wide discussion and publicity of the subject.</p> <p>22.1 IFMSA states, in accordance with the above mentioned paragraph 10.1, that effort should be made to fight against a forced copying of the western hemisphere medical education to the developing World, since the medical education has to be in accordance with the present educational need of the people.</p> <p>23 IFMSA states that it is the duty of any future doctor as well as present doctor, to participate in the further development of medicine within his/her capabilities, and that it should be in accordance with the principals stated in art. 10 above. In case this participation consist of biomedical research, the principals of the World Medical Association Declaration of Helsinki, as revised in Tokyo 1975, is to be followed.</p> <p>30 IFMSA aims to strengthen the relations between students by a scheme of professional exchange of medical students between various countries and by promoting an organization of the medical schools.</p> <p>31 IFMSA is working, through the arrangement of seminars and conferences, to constitute a frame of debate and exchange of experience which aims at implicating that medical students at an early state critically and constructively can and will participate actively in the solving of the health care problems of the countries, ie. in serving the people.</p> <p>40 The IFMSA publications comprise a journal, newsbulletin and reports. IFMSA shall keep in close contact with the press and shall encourage the publishing of news of the interest to, and concerning medical students associations and other interested bodies.</p> <p>50 IFMSA can act as liaison between and cooperate with international and other organizations with which the Federation has similar interests.</p> | <p>Professional interest</p> <p>Right to study</p> <p>Medical Education</p> <p>Medical research</p> <p>Professional Exchange</p> <p>Seminars and conferences</p> <p>Publications</p> <p>International Organisations</p> |
|--|--|--|---|

流 動 展 覽 的 一 些 想 法

黃啓華

流動展覽組今年成立以後，已出動過了五次，訪問過了一些中學、女童院及堂區。幻燈也已做了兩套。雖然經費不多，但工作同學士氣高昂，大家都做得十分愉快。

流動展覽組的目的，主要是團結同學，增加同學的社會意識，及普及醫學知識到社會去。其實，流動展覽的構想，兩年前早有提出，可惜未及實行。很多做過多次大型展覽會的同學，都覺得在大會堂的展覽會，有其一定的作用，但卻事倍功半。因為展出地點，局限了九龍或香港新區居民參觀的可能性。此外場地太擁，很多觀眾都被拒於外圍，根本看不見，也聽不到。最可惜的是，五天展期一過，便風流雲散，什麼努力，也成垃圾。去年的「性與健康」，因為題目好，宣傳足，在外界也起了一定的先鋒作用，但也不能脫離固有的老毛病，數萬的入場數字，報界的喝采，也是短短的一兩個禮拜。以前的「健與疾」等，更是作用不大。

自己也幫手過「性與健康」展覽，展期完了後，報紙便提意搞流動展覽，自己也有同感，於是便幫手組織流動展覽小組。最初，有人提議取消大型展覽，專搞流動展覽。但為了適應一些同學的要求，於是便雙管齊下，適應專在暑假做活動，而平時卻沒空空的同學。

很快，工作就開展了，大家都覺得，以故事手法，製成幻燈，是最適當的。但是，幻燈也祇是引起動機的方法，最重要的是，小組討論。祇有在小組討論下，才能使工作人員和觀眾互相交通，打破大型展覽的隔膜性。觀眾既可通過討論，獲得常識，工作人員也獲得怎樣去改善的意見，更可理解市民對一些事的看法。第一套幻燈是關於性知識的，第二套則是介紹心臟病。第三套則在構思中。無論劇本、攝影、畫圖、配音，或訪問，都由不超過三十個同學親力親為。在工作中，很多時都會體驗到同學的沖勁和羣策的力量，大有自歎不如之感。

可是，缺點也漸漸地出現。對內缺乏宣傳，使醫學院同學對我們的活動不大了解。而對外方面，也出現了一些老毛病。對一些中學的訪問，如果祇去一次，中學同學可能對醫學常識一知半解，一兩天後便又不了了之。為此，Health Club和我們作了聯絡，由他們作善後，保證訪問的成果。

最重要的是，工作人員本身，往往因觀眾反應良好而高興，卻忽略了流動展覽的目的。漸漸地流於事務性，為訪問而訪問。大概由於我們訪問的大都是中學吧，這個流動小組不能反映社會問題，社會意識當然沒有，反而有一種醫學生的優越感。

此外，要提出一點，希望醫學院同學留意，很多外界人仕，都想醫學生幫手做一些服務性的工作，他們可能有真正的目的，但也可能利用同學們的熱情，去達到個人利益。我們也曾接觸過一個外界團體，幫他們找資料，做電視特輯，結果胎死腹中，反使我們自己進度表推遲了個多月，對幫手同學也難於交代，弄到一團糟。

流動展覽組成立不過半年，成功邀請不上，希望大家繼續，讓我們的足跡，踏遍全港。



漫談「精神與健康」展覽

籌委會主席

袁維昌

(一) 為什麼要辦醫學展覽？

醫學展覽是醫學會一年一度的大活動，通常需要百多位醫學同學和講師等的努力和幫助。我們今年辦展覽也不是因以往四年都有，今年也照例辦起來，實際上我們是看到展覽的意義而辦的。首先，雖然醫學生只是在學習時期，還沒有為市民解除病痛的能力，但我們卻有一顆為市民服務的心，所以在求學的現階段也盡可能為市民盡一分力量，把我們學到的一些普遍常用醫學常識，用展覽的形式介紹給市民。這不單含有把醫學知識公開的意義，同時亦希望邁向「預防勝於治療」的目標。

此外，藉着展覽，可以接觸廣大市民，明白他們對醫學的誤解和疑問，亦可反映他們對醫學生或其他問題的看法，是個思想交流的好場合之一。

通過工作，醫學生也可以對社會多作關心，對我們未來服務的對象和環境多作理解。此外亦是高低班交流意見的好機會。

(二) 今年為什麼要辦精神與健康展覽

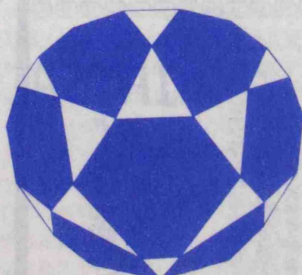
治愈精神病不單是精神科醫生，社會工作者和護士的責任，而也需要家庭、僱主及社會人士的合作才能達到，但現在大部份市民對精神病患者都有過份的恐懼或不諒解的地方，令到病人由入院到出院都有困難。通過展覽，希望能對社會人士的錯誤觀念作出澄清。

會否造成精神病展覽呢？

在開始籌備時，已有同學提出這問題，其實正面介紹心理衛生是十分困難的，而且資料很難找。今次我們嘗試加一個心理衛生的部份，介紹每個時期心理發展和特徵和社會因素對心理衛生的影響。

(三) 展覽的做法

今次展覽都希望能達到從市民的角度出發介紹醫學常識的目的，展覽不是我們顯示醫學知識的深奧，而是為市民解答日常生活的疑問。如果要展覽資料壘壘堆塞在展覽場館中，不如清楚闡述一兩個重要的關鍵問題，使市民花一兩小時看展覽後，能深刻地找到我們要表達的重心。



MENTAL HEALTH EXHIBITION
精神與健康展覽
MEDICAL SOCIETY HKUSU SEPT 2-6

(四) 回顧以往工作

回顧我自己為展覽籌備工作近半年了，在這些時間中，遇到的困難的確不少，就因為要克服這些困難許多新的嘗試便產生。

(1) 對展覽內容完全陌生。

我們工作人員以一、二年級為主，對精神病根本一竅不通，同時精神科亦是一門議論紛紛的學問，這種困難起初今我們十分困擾，但當看到介紹精神病的急切性的時候，我們便做了許多充實知識的工作：

(甲) 走訪各有關人士——精神科教授、講師、醫生、心理學講師，精神科社會工作者。

(乙) 到中大校外課程上輔導課。

(丙) 旁聽高班同學問精神個案。

這樣使我們對精神病有初步理解。

(2) 知識與實際結合

當我們學習時，發覺書本上與實際情況有很大出入，純粹把書本知識節錄上版，會令觀眾難明和覺得空泛。為了與香港情況結合，我們做了以下工作：

(甲) 發動同學探訪病人家庭，明瞭病人在社會上遇到的生活困難，希望能針對社會上的誤解和對精神病人的歧視。

(乙) 舉行座談會——邀請社會工作者談社會對精神病人的歧視及同學互相交換意見。

(丙) 到社會上進行實際調查——在香港，心理情況的調查以前是很少有的，所以在辦展覽之餘，我們選擇了一些中四、中五學生進行調查，發問卷，對環境，家庭等因素進行調查。

(丁) 訪問香港精神護理設施——例如四院聯訪。

總過來說，我們從書本中找資料外，亦從市民中獲取知識，把書本中的知識結合實際，決心為市民辦好今次展覽。

「精神與健康」展覽(九月二日至六日)

——就一些訪問談談

啓思記者

八月十七日下午展覽籌委在會醫學院休息室舉行了一個預展，可以說是這幾個月來同學們看書、找資料、作訪問、辦講座等一連串工作的一些成績。這次預展他們邀請了一些教授、講師、同學到場，大家濟濟一堂，並對這次展覽的內容提了不少意見，好使展覽做得更符合市民的要求，啓思藉着這次機會訪問了一些籌委、老師及同學。

這次展覽的目的是希望把精神病的一些基本知識介紹給廣大市民，從而提高市民對精神病的重視及認識，以能消除市民對精神病的一些誤解。在這展覽中他們更希望向市民強調社會問題對精神健康的影响，並介紹一些保持精神健康的要訣及方法。

為了將展覽內容更實際地結合香港的社會環境，更合乎市民的要求，在籌備過程中，舉辦了不少配合性的活動，這些都是新嘗試好讓同學進一步深入社會，了解普通社會人士對精神病的看法及態度。

訪問醫院

在籌備初期，曾經訪問青山精神病院，小機醫院、九龍醫院精神科，及荔枝角療養院，當日參加的同學大約五十多人，通過這次的探訪，同學們可以對香港精神病治療設施、醫院環境等有一些了解，同時通過親身體會，對精神病及精神病患者都會有一些感性認識。訪問後，更舉辦了一次總結大會，各同學都能將這次訪問的成果互相交流。

到小機探訪的同學大都對那些低能病人感到悲哀，都提出了不少問題，如社會對這些人的態度，親人的看法，怎樣去預防，拯救等。

而去過荔枝角的都對那些人留下深刻的印象，他們在擠迫的環境下，深受病魔的纏繞彷彿是絕望地等死。

這些都是對同學的一些感性教育。通過訪問，大家對精神病患者的心境或多或少都有一些理解。

家庭訪問

通過一些社會工作者的安排，一些同學到病者家中與病者及其家人傾談，從而了解一下病人對接受治療的看法，家屬對病人的看法與態度，並且更能知道一下環境、家庭等對病者的影响。

這些家訪在醫學院還是新的事物，所以起初同學對發問未有太多經驗，結果未如理想。經過了幾次的探訪，同學們開始掌握了一些技巧，在訪問的過程中，對病者及其家庭有不少了解。雖然幾次的訪問不足夠下怎樣的分析，結論，但亦有藉接觸社會，把握着事實的進步一面；所以這個方法是值得推廣及發展的。

問 卷

在籌備中，曾經發出了一份問卷，對象是中學生，主要想了解中學生的精神狀況、考試對中學生精神狀況的影响，問卷內容雖然只是由一些書本抄回來，而未必能適合香港的實際情況，同時加上經驗不足和時間不夠，問卷未能盡善盡美，但不失為一個新嘗試。

此外還跟隨一些高年級同學到病房，一方面接觸病人，了解其家庭背景，病歷等，從而了解病患的成因與治療。及邀請了一些社會工作者作講座，把社會問題與精神病者的關係作簡單介紹。

一些意見

吳敏倫醫生：不要太學術性，多談一些居住環境，考試等壓力對心理衛生和生理衛生的影响，但勿令觀衆以為居住在擠迫的環境裏就有精神病。談一些精神科醫生在法律上的責任和鬆馳神經的方法，介紹如催眠，瑜珈等東西。

總個來說，要多展出一些市民會感興趣的問題。

馬僑生先生：多談社會對精神病者的處理和看待；社會人士對精神病人的歧視問題，還要多舉病例，數字，家庭環境和工作對精神病患者影响的例子。

總 結

從各方面意見的反映，大家都希望不要把展覽辦得太學術性，要多從結合香港社會現實，了解社會現況，這樣的展覽才會生動有趣，更適合市民要求。

從這幾年的發展，今年確是進了一大步，從以前的只做展覽發展到今年多方面的配合和各種新嘗試，由以前的學術性到今年的結合社會實況都可以看到醫學院同學要求走出象牙塔，接觸社會的願望。在這裏我們預祝這次展覽能獲得極大成功。



學 運 路 途 又 一 峯

一個一個的同學站起來說話，一陣陣的掌聲鼓勵着他們。站起來說話的同學越來越多了，掌聲也越來越响亮。經過三十小時的討論，熱烈的掌聲宣佈了學聯今年度的第二次代表大會在十三日凌晨六時多成功地結束。

列席這次代表會的同學又寫下了一個新紀錄，超過了一千人。這一次會議更說明了祇有靠廣大同學的支持才能把會開得成功。事實上，在會議期間的兩天當中，工作的同學表現了他們最大的熱誠。佈置組的同學遠自漢華中學調動來了長檯和風扇。秩序組的同學守着他們的崗位，有些就站在不顯眼的角落數小時去保證良好的秩序。茶水組的同學毫不鬆懈地供應會場的同學。醫療組的同學保證着同學開會時的良好精神。還有秘書處同學，靜靜地看守着整個會場的前線！但是，這衆多的工作人員的熱情還不需要廣大與會同學的支持嗎？同學們的支持代表會，他們是鼓舞着代表和工作人员開好代表會的斗志，鼓舞着更多的同學敢於站出來說話，他們談了對活動的看法，有些談了他們的感受，有些談了他們的家史。精神的支援，就是廣大與會同學最可寶貴的支持。

記 學 聯 第 二 次 代 表 大 會

同學們的熱情從那裏來呢？在深夜，在凌晨，他們還精神抖擻在留意着會議的進行。這有力地說明今天學運的路向是受廣大同學支持的。在 STAA 總結上，同學細訴了他們的感受。在討論地震和認中問題上，同學們對比了新舊的兩個社會，細訴他們的家史，在關社活動總結上，同學的談話表示了他們在活動中的提高。在新亞事件，三師爭權益的問題上，院校間互相支援，顯示了團結一致的蓬勃景象。這一些景象就是說出了同學的心中心話：「放認關爭」的路我們走定了！

學聯兩次代表會的成功，說明了今年學運的發展雖然遇到不少阻撓，卻朝着更深更廣的目標急前進步。正是：
同學盡情把話講，
代表會上斗志昂。
齊把學運搞上去，
滾滾洪流誰能擋！

辛子山

IFMSA
籌備委員會
秘書陳榮達

IFMSA籌備委員會，由於事前對IFMSA的要求不大了解，因此有些事情到了最後幾個星期才趕緊做好。其實，IFMSA對香港的要求不大高，除文書，食宿要香港安排外，其他也沒有特別的要求需要IFMSA的籌備委員會做。

第一日的歡迎會上有許多人幫手，氣氛也很好，但談話似乎不大深入，很少涉及其他地方的醫療衛生情況。各代表國家多在歐洲和非洲，除一部份外，各代表對香港的學生也很友善。但歐洲的各國代表則較為老成，多和歐洲鄰近國家的代表在一起，不大喜歡和香港學生談話。

但一開會時就有些混亂了。一方面可能由於香港的天氣對某些歐洲國家的代表來說比較熱，因為後來開會改在聖約翰宿舍的會議室舉行。而另一方面，開會本身也是很辛苦的，有幾晚開到深夜才散會。因此，有一些代表沉不住氣，有些甚至不來開會。

今年的開會主要都是討論一下以往的工作方式，除了在財政上和在一些大計劃如SCOPE、SCOPA上有一些爭論外，大致上都算很順利。

我個人認為，IFMSA有一定的意義，各國代表都貢獻出自己的力量來開會，增進國際間的合作。

作為IFMSA籌備委員會的秘書，工作很辛苦，尤其是大量的打字，不過很多謝香港大學醫學會借出的油印機和柯式印刷機，幫了我一個大忙。

——啓思記者——



STAA 團結、歡樂、友愛、互助的盛會

吳文

「學聯主辦·STAA」，紅綠配色的大布條展現在紐魯斯樓的最高處，在化學大樓的欄杆上，在中大科學館的樓間。

先後捲入過千大專各院校同學參予的亞洲學生旅遊協會週年大會 (Student Travel Association of Asia) 如期地在香港舉行了它的第四屆會議。

近二百位同學舉起歡迎橫額，排列成U字形的隊伍，迎來了我們的外國朋友：澳洲、日本、尼泊爾、泰國、伊拉克、新西蘭、巴基斯坦、巴布亞新幾內亞、星加坡、菲律賓等國家的代表，還有來自南太平洋大學學生協會、亞洲學生協會及國際學生聯會的成員。

「One World is...Welcome!」盡管我們有着不同的膚色盡管我們有着不同的語言，盡管每人身上都帶着一份獨特的鄉愁，然而這個團結友誼的盛會，將我們從四面八方集中到一塊，我們熱烈地握手，在掌聲、歡笑聲、問候聲中，他們一一被擁擠著步出機場。

「寓教育於旅遊」是今次大會的討論中心，通過實地探訪了香港中式漁船製造廠、紡織廠、各類型房屋及航空運輸幾個參觀點，各國代表和參予接待的同學，都深刻領會到要擴展我們的視野，不能靠埋首於書堆，更不能坐在冷氣房裏，主觀地臆度現實世界的模樣旅遊，提供了一個實地接觸、學習和交流的機會，所以學生旅遊計劃應強調旅遊的教育意義，並促進各地學生間的相當了解及友誼，這是大會所通過的大綱之一。

「歌如潮，花如海，歡迎朋友四方來……」同學手執花球載歌載舞地朝着迎面而來的代表「衝」去，為了亞洲學生的團結，為了亞洲學生的友誼，同學熱情地揮舞着手中的花球盡情地跳着熱烈的舞蹈。我們排列在大道兩旁，也熱烈地拍着掌，一個個制作算精美的花環盡往代表們的頭頂裏送……友誼之夜，在歡欣鼓舞的氣氛下，在千多大專院校同學的參予下，宣告開始。

幾天緊張嚴肅的會議，沒有把我們的外國朋友累倒，千多同學一道，他們排排坐在科學館前的空地上（也就是當天的會場），給我們講家常，談感受，更逐一為我們表演了節目。

「……We received very warm welcome & reception & friendship of the Hong Kong Students……」

「I am very impressed that H. K. F. S. is able to mobilise so many students in this STAA Conference, I do believe also that the Success of the Conference doesn't depend only on a few organizers, it needs everybody's help & Cooperation to make it a great Success。」

「Hospitality, Unity, efficiency of H. K. Students — I'll talk to my association about this when I go back home。」

「Our Thai Students have to learn the spirit of hospitality of H. K. friends as much as we can and, when H. K. students went to Thailand, let the Thai Students welcome you。」

「Warm reception warm friendship! Philippines is near H. K. we hope that you'll go to Philippines some day。」

代表們的每一句話，都激勵策動着我們繼續前進。三個多月，我們熬過夜，我們開了以百小時計的會議，我們奔走，我們佈置，我們油印，我們排練，我們雖然來自不同院校，甚至從未謀面。

不過，正如為是次會議而寫的「旅遊之歌」所說：「We have one thing in common, being energetic active, youthful students, we have great desire, to know more about our world!」



上期啓思 (第八卷五、六期合刊) 內「我的蛻變」一文，文中插圖是採自「突破」雜誌第二期的封面

從醫學會檢討營談起

八月二十四至二十五兩天，我們醫學會舉辦了一個檢討營，檢討上半年醫學院的活動及前哨以後幾個月裏的活動。這次露營包括了干事，各個附屬委員會及活躍的醫科同學，更有幾位新同學參加。今屆幹事會能堅持上屆的做法，對於醫學院以後活動的發展，實在有很大促進。

這次露營，可以使積極投入各類活動的同學能互相交流經驗，提出意見，把醫學院的活動搞得更好。例如，各班的班會干事可以交流一下怎樣搞好班會的福利和團結，怎樣鼓勵同學參與認識祖國，關心社會的活動。又如在香港舉行的 IFMSA 活動，同學們更熱烈提出很多建設性的意見。對於來年怎樣使醫學院之夜 (Medic Nite) 更能溝通各班同學的隔膜，同學們都積極交換了意見。

比較重要的是在露營中討論了有關今年中國周的活動。基本上，大家一致贊成醫學院同學要參與認識祖國的活動，但對與醫學會應否派代表加入學生會的中國周中央籌委會，便

有不同的看法。對於醫學會是否正式加入支持學聯搞第四屆中國周，同學們更有熱烈的討論。問題的焦點，在於有些同學認為學聯搞的活動偏激，不宜參加。其實，學聯是八間大專院校組成的，學聯的活動也是八間院校同學投入參與的。去年學聯提出的學運路向：「放眼世界，認識祖國，關心社會，爭取同學權益」，更是八間院校同學通過幾年來的實踐總結出來的。

先看「放眼世界」這個口號。學聯今年搞的亞洲旅遊協會第四屆週年大會 (STAA)，單為這活動的步行籌款，便有九百多位同學參加，共籌得十萬元。而在亞洲各代表離開前一日在中大舉行的友誼 (Friendship day)，更有千多人參加。我們醫學院，也是照着「放眼世界」這個方向，在香港主辦了 IFMSA 的第二十五屆週年大會，使更多同學能與世界各地學生互相交流，我們的干事會主席 Lilian，更在這次會議中被指派為 Regional Vice-President of Asia 呢！

至於認識祖國的活動，去年醫學生參加了中國科技史展覽，而近兩年來醫科同學回祖國參觀的漸多。例如今年一些畢業班同學在暑假到北京旅行；一、二年班也組織了團到廣東省旅行。關心社會的活動在醫學院就更為蓬勃。今年健康委員會搞了一個元朗320活動，幾十位同學到元朗參觀醫院和家訪元朗一些居民，以便了解當地的醫療情況。今年的「精神與健康」展覽也比以往的展覽為進步。除了看書搜集資料外，更到醫院裏與病人接觸，到病人家中訪問，真真正正把展覽和社會結合起來。

這幾年來，越來越多醫科同學們要求「放眼世界，認識祖國，關心社會和爭取同學權益。」我們的功課壓力雖然比較重，但是，作為一個大學生，我們要多利用課餘時間來充實自己，提高分析問題的能力，並多接觸和關心社會問題。日後，做一個真真正正為市民服務的好醫生。

林容賜

陳遠醫生

在參加是次中國旅行團時，個人希望能藉此機會認識國內醫療制度，各項建設，和人民生活。並透過親身觀察，澄清香港報紙對中國問題的一些分歧報導。

這次旅行行程是由廣州到上海，蘇州，南京，北京，再南返桂林。從萬里長城到桂林山水，足跡遍及半個中國。參觀方面包括工廠建設（由大如渦輪至小如齒輪的製造）、醫院、農村人民公社和學校等。

對於廣州市這個對外貿易之經濟中樞感到失望。市面容貌，市民衣着及粗俗的談吐使人有一錯覺，與其他城市給人的印象差異甚大。較北的人民無論言語態度、待人接物各方面均非常禮貌。

一般來說，國內人民的生活比較刻苦。物價雖然穩定，但購買力仍受工資及購物票制所限制；加以政府對職業分配，個人言論和自由有一程度的約束，所以不少人感到不滿。但大多數人民對國家現行制度並無怨言。

醫療方面，對中國現在的制度感到滿意。赤腳醫生並非如傳聞中能代替正式醫生。他們大部份只受過短期的理論學習和訓練，只能治標不能治本，是一過度時期的產品。但他們服務態度認真，對於預防疾病供獻很大。曾在參觀北京醫學院時與一教授討論，他亦承認赤腳醫生不能代替受傳統訓練的醫生，但對於推廣服務及醫療輔助方面有極大裨益。

值得一提的是，在上海第六人民醫院，有機會接觸到曾受斷肢再植手術的病人。再植的斷肢能運動非常自如，對於國內醫生為人民服務的態度感到敬意。

教育方面，大、中、小學都有參觀過。亦曾和一些瞭外文系的學生交談，發覺他們對政治方面非常偏激，對外國事物一無所知；對外國的建設成就懷疑。小學方面亦有政治學，但覺得他們只是人云亦而已。

總括來說，中國由滿清至民國百來年間飽受列強侵略，軍閥割據之苦。在此一貧二白的地步，竟能在短短廿多年間得到今之建設和發展，使人對中國人民的辛勞努力無限讚賞。經過這次旅行，更發覺到祖國發展的潛力遠比心目中所想為高，若能善加利用，中國必能在短期內更加富強。

——啓思記者——

鄭辛醫生

我們一羣剛畢業的醫學院同學，經過了畢業試的難關，有機會偷閒往中國一遊，雖然時間很短，收穫卻實在不少。

記得在無錫，我們有機會和一羣赤腳醫生座談，同學都很跳皮，拿我們的試題去考考他們，但見他們有條不紊地解答，很有 Clinical Sense，而且很有系統。他們實踐經驗豐富，當談到中藥和針灸，我們更自暴自棄，完全不懂。

很多團員都說：「我以前一點也不知道原來舊中國這樣慘。」在上海逗留的幾天，讓我們清楚地看到過去中國受盡欺凌，面臨瓜分的可悲境况，市容很獨特，幾十個外國的租界也稱為「國中之國」林立着各式各樣外國三十年代建築物。簡單如電燈柱，英租界內是圓柱體，在法租界卻是三角形的柱體，電壓在相隔一條街的不同租界裏也不同，英國是二百二十伏特，而法國的卻是一百一十伏特。所以，兩處燈泡如果掉換，一個會完全不亮，另一卻便要發生爆炸。電車軌也要各有特色，一輛甲車在上海市內不能直通，只要到達另一租界，便要一律下車，換上另一部甲車才能繼續未完的旅程。解放前的四大家族是當年最有權勢和最富有的一班人，蔣介石曾出錢建一座中國銀行大廈，建設仍在進行，但由於隔鄰有一座英國法院便被勒令此建築不得高於隔壁的外國法院。試想，在中國的土地上，一個在當時最有權勢的人要建一樓宇，尚且要低於外人，無怪乎過去的海上，每天都有人凍死餓死，橫臥街頭等

待清潔工人收屍！很多被「賣豬仔」到外地的華僑，捱了半年掙得幾個錢回國探望，只見在外灘公園的牌子向他們說：「華人與狗，不得內進」，誰說不是有了大家才能有小的存在。

我們還聽了一個關於地質學家李四光的故事。中國被指為「貧油國」已經很久。但在民國初，李四光便發現了一套地質沉積規律的理論，證明中國有石油，而且藏量很鉅。不過，他沒有將這個理論發表，因為他知道，這個理論與西方的一貫截然不同，在當時崇洋媚外的情况下，一定沒有人相信他，而且政府腐敗無能，一切依靠外國，縱使他的理論能夠放諸於實踐，也不外將中國的資源奉送給外國侵略者。李四光四九年建國前赴美，五〇年重返中國，他的理論終於在新中國正式發表，並發揮着無窮的作用。這件事很清楚地告訴我們，知識份子，科學家等等，都逃不脫社會的局限，他的知識能否為國家作出貢獻，亦取決於當時身處一個為什麼人的社會。

還有一個很突出的例子，相信也是中國獨有的：中藥配藥機。藥房的負責人在下面按掣，上面的幌子便移動，自動配藥和量份量。機件外表很不美觀，土里土氣的，聽說是工人利用鋼鐵廠的廢物自製而成。我們知道中醫定必離不開執藥，一劑藥便十數品種甚至幾十種，工人謂：「這很浪費時間，而且不科學。」所以他們大伙一起商量，一起設計，試製成功這部機。不過它今天還不很完善，現在還不斷努力改進，讓它裝飾得更美觀，秤藥的重量還要逐步增加，這是工人集體智慧的結晶，於此很能表現今天中國工人的積極性和當家作主的精神。

在蘇州，參觀了一所世界獨一無二的蘇州刺繡研究所。刺繡是中國的傳統藝術。雖然杭州、蘇州、湖南等都以刺繡著名，然這一類研究所，全國亦只蘇州一間。他們專門研究各類型針法，繡法，圖案等，並訓練大批學生掌握這門技術，針法種目繁多，自己又是門外漢，現都記不起個名堂來；但見他們旁邊一幅水彩畫，繡織上幾筆簡單的勾勒，便白手繡起來，顏色邊繡邊配，令人讚賞不已，看來過去一直沒有放注意力的中國技藝前景，還是大有發展的餘地。

旅遊，雖然很匆速，但要了解一個國家，尤其是今天的中國，很需要我們親身走進去，這些年來，世界各地人士都很想了解中國，紛紛要求到國內一行。所以申請書堆積如山，應接不暇，有些同學曾向負責接待的同志詢問：「中國風景優美怡人，雖然酒店這個很多，但大有發展餘地，又可為中國賺取不少錢，為何中國不大辦旅遊業呢？」

「國家有國家全盤的計劃，我們還有很多東西需要下功夫。例如農村機械化問題。很多山區連平地也不多一塊工業底子又不好，離機械化還有好一段距離。其他重工業，石油工業等等，都是我們先考慮急待發展的方面。旅遊，我們不會用資本家那個投資的眼光去衡量，一切都會按圖國家計劃，分配發展，我們非常歡迎外國人士的到來，更歡迎港澳同胞，海外華僑回國，不過，我們的接待工作還做得不足，還需要大家提意見，不斷改善。」

讀萬卷書，不如行萬里路。同學們，有機會都到國內走走。

——啓思記者——



DERMOVATE clobetasol propionate
A top performer in psoriasis and stubborn eczemas
Glaxo — leaders in topical steroid research

畢業班旅行團訪問



林德傑醫生

這次雖然不是第一次回祖國旅行，但以前都是自己安排行程的，沒有像這一次能夠有機會參觀醫院、大學、公社和工廠等。

單從旅行雖然不能很深入地認識祖國，但總算是一個可以親眼看看的機會。從往上海的飛機上可以看到江南水鄉的風光，密麻而蜿蜒的河道和河上的帆船帶來了一些新鮮的感覺；而到處整齊的農田卻使人感覺到農業在中國的重要。我們在上海參觀了當地的公社，雖然我們對農業沒有多大的認識，但也可以見到機械化和生產方面也可以說達到了某一個水平。在合作性方面，公社這個制度無疑是較為有利，例如工廠的生產可以完全配合農村的需要；而且在農田的分配方面也沒有像解放前的複雜。大致上很多問題如吃飯的問題在新中國已獲得了解決，在向陽縣，我們也頗為領會到一些如老人問題也基本上獲得解決；當地的老人都是負責搞一些如座談、文娛和教育青年人等活動，可以免除精神上的空虛，不過對於有沒有特別的老人照顧如老人院等卻不大清楚。

在上海我們參觀了一個工業展覽，可以看到工業的發展重點是為配合國家的需要的。

不過我們這次回國旅行參觀的重點是在看看中國醫療的發展。在這方面當然離不開的是赤腳醫生。大家都知道赤腳醫生不是「正式」的醫生，但他們卻使中國的醫療能夠深入農村。他們所學的都是針對當地常見病的如農藥中毒等，而他們用的方法有時是很「土」——都是針對當地的情形和需要。他們雖然學的不比我們多，但他們學的也足以應付他們的需要，而且他們實習的機會多，所以他們能力範圍的病症都能應付裕如，而他們對於須要進一步治療的病例也能做到適當的護理。其實赤腳醫生的最大優點就是能夠深入羣衆，對於病人尤其是急症能作出最快捷的反應。

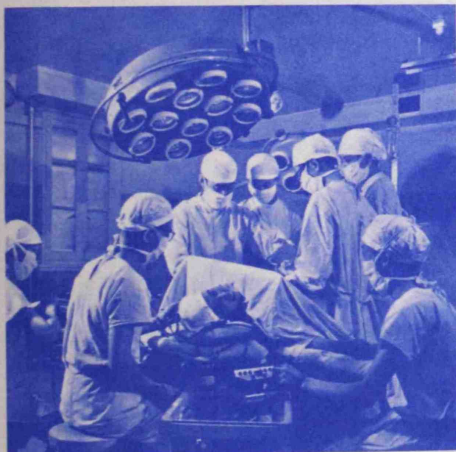
在上海我們參觀了第六人民醫院。那裏是斷肢再植的發源地，也是現在這方面最先進的單位。在那裏我們和一些病人談話，又看過一套有關斷肢再植的短片。發展斷肢再植的手術並不是為了在醫學界上揚名，而是為了針對廣大勞動人民的需要，因為這類工業意外是最常見的。另外在第六人民醫院見到的現象是醫生的人數比較充足，所以能對病人作出比較好的照顧。

我們在蘇州參觀的是一間中醫醫院，主要是由住院的中醫主診，用的主要是中醫的方法如中草藥、針灸等，而中醫不能應付的如須要手術治療或西藥等則由該院的西醫部和手術室負責。我們曾經看過一些治療的情況如推拿、扎針等，而最令我們覺得新奇的卻是配藥室的執業機，只要按下適當的按鈕便可以得到所需的份量，不用慢慢的去幹。住院的西醫有大部份是在學中醫的，因為他們覺得學了西醫只是學了醫學的一部份，而且中醫是中國幾千年由廣大勞動人民積聚下來的寶貴經驗，其中有很多地方能切合廣大勞動人民的需要，所以他們認為學習中醫是很重要的。而該院的中醫也都懂得西方醫學如生理、生化、解剖、病理等方面的知識。據說這間中醫醫院正在嘗試利用中醫治療癌症，曾經有治愈一個食道癌的病例，但目前還在試驗的階段。

因為是暑假的關係，我們沒有機會參觀北京醫學院學生上課的情形。在此之前我們也參觀過北大。

綜合這一次的旅行，發覺大部份我們接觸過的人如接待員，赤腳醫生，學生……等就他們的談話來看，都有最起碼的為人民服務的精神，這確是個可喜的現象。對於將來中國醫療的發展恐怕還不能下一個結語，因為我們看的還少，而且中國現時的醫療制度還有很多方面在實驗的階段，但他們現時所做的確實是有不可否定的優點的。

——啟思記者——



從北京團匯報到中國 問學題學習班

俾

我想大家都知道應屆畢業的同學於考試後曾經回到國內旅行參觀，從秀麗的蘇州到六朝金粉地的南京，由充滿朝氣的上海、莊嚴的北京到山水甲天下的桂林都有他們的行踪。這樣的旅遊機會真是十分難得，我們雖不能目睹但也希望能耳聞。啟思在八月一日舉辦的北京團匯報會正好給我們一個很好的機會。

這個下午北京團及其他最近曾回到國內參觀的同學給我們講了很多旅途的見聞感受，使「遙遠」的祖國突然間在我們腦海浮現；雄偉的天安門廣場、氣勢萬千的桂林、蘇州的刺繡、帶有泥土氣味的赤腳醫生……

但這些景象是朦朧的、零碎的。香港與中國大陸雖只是一河之隔，然而一直以來祖國大地卻好像在天上一閣那樣，大陸發生的事情好像是與我們無關的。我們隨了在報紙及雜誌上看到的零碎的，有時是歪曲了的報導外，我們對國家的發展，面對困難和將來的前途又知道得多少呢？

一些關心國事的同學於是開始發起組織中國問題學習班。學習班現在暫定了三個部分：農業、教育和醫療衛生。我們希望從發展的角度，比較的角度及看主流與缺點的角度加深對國家的了解。

中國自古以來都是以農立國，全國有百分之八十的人口是農業人口。農業生產除了供給八億人口的糧食外，還是輕工業的原料來源。在人口不斷增加的情況下，中國的農業怎樣才能保證八億人口衣食無缺？怎樣才能保證面對自然災害而不像舊日一樣哀鴻遍野，餓殍滿谷？

自從文化大革命以後中國的教育發生了很大的變革，我想同學對「開門辦學」、「工農兵上大學」、「理論結合實踐」這些口號都不陌生吧。但是教育革命的實質內容是怎樣的呢？新制度培養出來的學生質量怎樣呢？以長遠看這個革命究竟有什麼意義呢？從國內的教育革命我們定會對香港教育的現況有更深刻的了解。

新中國在醫療衛生方面的成就是頗可觀的。一位曾經訪華的美國醫生就曾說過中國在醫療衛生方面為發展中的國家樹立了一個好榜樣，並且在某些方面中國的經驗是值得先進國家借鏡的。大家對針刺麻痺、斷肢再植都不陌生吧。但是除了這些技術革新外還有什麼更根本的改變呢？中國怎樣解決廣大農村的醫療衛生問題呢？

作為中國人都希望中國能夠富強起來，對人類作出較大貢獻。我們都是愛國的，然而愛國是要有認識作為基礎的。若果國家窮兵黷武到處侵略，我們還盲目的愛嗎？所以我們不再低貶「階級鬥爭何時了，往事知多少，小樓昨夜又整風，故國不堪回首月明中」；不再猜測「玉麒麟」盧俊義究竟射何人。我們為什麼不一起討論國家大事為中國前途設想！

苦難根源

九峯

——參加學聯暑期關社活動後的一些感受

諸進大學，一直要求自己要做一個了解病人疾苦的醫生，拉記和教科書可以教給我知識，卻永遠無法給我上一堂實實在在的社會課。我到過元洲仔、愛秩序灣村、和宜合村等地，侃侃深談下，我感受到窮苦人家生活的困苦和一直受着的不合理壓迫，比較明白到自己將來應為什麼人而工作。不過再環顧四周，香港工人又似乎收入不錯，家中什麼電視機啦，雪櫃啦都一一俱備，看來他們所受的剝削不會太大罷。今年六七月間，參加了學聯舉辦的「香港與動盪中的國際局勢」，探訪了幾間工會，直接參予了家訪和講座，才知道自己以前接觸的確有限，少與工人們交談，也少看事物的本質。

一間英國財團控制的船塢，誰又會知道它的發展，便是幾千工人耗盡精力生命的寫照，看它的歷史，便是一頁頁血淚汗水交織的圖畫。船塢工人普遍勞動量大，但薪金卻一點也不對稱，公司利潤年年劇增，但為了獲取更高額的利潤，不惜千方百計，實行改組改制，縮減人手，加強工人勞動強度，對工人實行所謂「科學管理」，搞電器化監視工人工作，要工人一專多能，壓縮部門，又實行判工制等，廠方在厚利之餘，還不忘進一步榨取工人的勞動，連打咕機也要從部門改裝到廠門，目的是多攫取工人的幾分鐘幾秒鐘。不少老工人，當年雙手支撐了這間船塢，養活了資本家，到了退休年齡，挨得百病叢生，滿身是燒焊的鐵絲，由於眼慢、手慢、腳慢，往往被資方借故開除，落得年老無依，唯有乞食，自殺等等，我們不禁要問，這些苦難根源是什麼？資方一方面加強剝削，另一方面又不肯花錢維修，吊鍊失修，鋼板壓下，工人當場慘死；車房部皮帶輪不加保護罩，工人被捲進去，頭暈爆烈而死；颱風「溫黛」令三十八工人喪生大海，而賠償卻是六千至九千，但其中三名洋人賠償卻高達25萬，這間船塢間接上成了孤兒寡婦的製造所。我們且看某廠長的話：「死人不要緊，頂多賠一萬，最要緊的是工程起得快，機器不要壞」，不少工人，在趕工的時候，日做夜做，但一旦生意淡薄，就被無辜開除，為什麼，我們的工人會這樣毫無保障呢？

政治上的壓迫，在這裏亦表現出來。工會的工人受威脅恐嚇十分尋常，被借故開除的也不少，因為他們往往是代表工人的利益，也是抗拒剝削的力量，如要求加薪，改善安全措施，反無理荷例等等，處處針對着資本家貪要的慾念，資方怎會不將他們視為眼中釘呢。一方面，資方亦勾結台灣「自由工會」分裂工人團體，但，每經過一次爭權益，工會就團結更多工人，而剝削者越是變本加厲地反撲，也說明了它們越是虛弱，岌岌可危。

最嚴重的，還算是思想上的腐蝕。黃、賭、毒的盛行，正在時刻毀滅着工人。一些別有用心的人，鼓吹「工程淡薄，不如賭博」，目的是要工人少講「政治、團結及鬥爭」，沉淪賭博。「天命論」亦齊出籠，大叫「今年不好望明年」但結果是一代望完又一代，生活的重擔折磨，勞動量的鉅大，思想的壓抑，反使許多工人走上吸毒，飲酒的道路，親手埋葬了自己。享樂主義的思想，令工人為了擁有電視、雪櫃，不惜分期付款，重重疊疊，作出了生命的透支，一日辛勞，目的是回家看電視、飲酒，「嘆世界」不想其他。

香港是華洋雜處的地方，我們也探訪了洋務工會，一位老工人，經歷了舊社會，也經歷了新社會，他的一席話，熱淚盈眶，在訴說，在聲討……

舊中國是個苦難的年代，這位工人就是從飢荒中逃到香港，當上了洋人酒店的工人，由於國家積弱，我們中國工人在香港也受着洋老闆的壓迫，侮辱，勞役，成為「萬國奴隸」，而最令工人們憤慨的還是民族的侮辱，客人可以像對待狗地對待中國工人，亦可對着他們大罵“Damned Chinese” “Bloody Fool” “Rubbish”等等報盡侮辱的穢語，要讓路給客人，對他們要有禮，要聽命，要笑臉迎人，那些「衣着光鮮」的「文明」人，往往喜歡袋去酒店的銀具，而賠償責任卻要落在工人身上；相反他們若然失去飾物，酒店工人也就首當其衝，被

拉進警察局已是家常，洋務工人的苦痛，訴之不盡，當時的工人，是多麼熱切期待中國有朝一日能強大起來。抗日時期，國民黨節節敗退，這位老工人買了張中國地圖，貼在宿舍，每晚望着它，希望中國早日勝利。國民黨後來又發行「抗日救亡公債」、「救亡公債」不少工人把自己僅存的私蓄，都拿出來，結果卻是成了國民黨的國難財，滿腔怒火，何處傾訴。

二十多年的奮鬥，中國積步從一窮二白走上了初步繁榮昌盛的道路，洋務工人的苦難也相對減少了，起碼，民族的侮辱已經不復存在。但資本家亦不會因此而減低自己的利益，他會改用懷柔手法，加強剝削，例如給工人較高的待遇，大假，退休金，醫療等，但又鼓吹舞會，以色情表演腐蝕工人，隨着薪金增加，工作量亦以更高比例地增加，層層監督，重重苛例，機械化的工作，令工人透不過氣，林林種種，都在說明資本主義是勞苦大眾苦難的根源。

連串社訪活動徐徐過去，腦海中留下來的，是工人們的聲訴及他們團結鬥爭的光明前景，回想過去自己處身於局限的環境中，家庭生活的平和，對週圍發生的事情關心不多，或輕嘆幾聲罷了。但是經過了社訪，經過了學聯代表會同學們以淚水和激情訴說他們的家庭血淚史，才理解到身受其苦的痛楚，再翻閱報章，月前某電子廠多次燬童女工，理由是空氣調節差；幾星期前，地下鐵幾日內兩次工傷死亡事故；今天一名學生做了四天暑期工便慘被啤機壓去四隻手指，老建築工人為家計帶病工作，高空跌下慘死，這些事，就在我們周圍時刻發生着。我們為什麼總是漠不關心，是無濟於事？是自討沒趣？不！是被蜜糖泡昏了，是給周圍的煙幕隔離了，我們不甘心這樣生活，我們要走出象牙塔，走到勞苦大眾中去。



Versatility of Choice

from

Glaxo - the Pioneers of the Cephalosporins